763581-2026 - Nadmetanje

Njemačka – Sigurnosna, vatrogasna policijska i obrambena oprema – Lieferung von Neugeräten, Systemkomponenten und Ersatzteilen für Atemschutz- und Messtechnik
OJ S 213/2026 03/11/2026
Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim - Obavijest o promjeni
Roba

1. Kupac

1.1. Kupac

Službeno ime: Kreis Offenbach - FD Gebäudewirtschaft
E-pošta: ausschreibungen@kreis-offenbach.de
Pravni oblik kupca: Lokalno tijelo
Djelatnost javnog naručitelja: Opće javne usluge

2. Postupak

2.1. Postupak

Naslov: Lieferung von Neugeräten, Systemkomponenten und Ersatzteilen für Atemschutz- und Messtechnik
Opis: Lieferung von Atemschutzgeräte und Systemkomponenten (Los1,2,3), Kopfschutz (Los4) und tragbarer Messtechnik (Los5)
Identifikacijska oznaka postupka: 28680445-b1d4-4bea-9041-a6895a7dfd69
Interna identifikacijska oznaka: KROF-2026-FD-BKS-1.2
Vrsta postupka: Otvoren
Postupak je ubrzan: ne

2.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Roba
Glavna klasifikacija (cpv): 35000000 Sigurnosna, vatrogasna policijska i obrambena oprema
Dodatna klasifikacija (cpv): 35110000 Vatrogasna oprema, oprema za spašavanje i sigurnosna oprema, 35111100 Aparati za disanje u vatrogastvu

2.1.2. Mjesto izvršenja

Poštanska adresa: Werner-Hilpert-Straße 1
Grad: Dietzenbach
Poštanski broj: 63128
Zemlja – podregija (NUTS): Odenwaldkreis (DE71B)
Zemlja: Njemačka

2.1.4. Opće informacije

Dodatne informacije: Wichtige Informationen zur aktuellen Lage (Ukraine-Krieg, Iran-Krieg)
Ergänzend zu unseren Bewerbungsbedingungen für die Vergabe von Leistungen (Formular 632) weisen wir Sie auf folgende wichtige Informationen zur aktuellen Lage hin und bitten Sie um Beachtung: Bitte sehen Sie unbedingt davon ab, im Hinblick auf die aktuelle Lage Bedingungen, Vorbehalte usw. in Ihrem Angebot oder einem Begleitschreiben zu formulieren. Dies führt auf Grund vergaberechtlicher Vorgaben i. d. R. zu einem Ausschluss Ihres Angebotes. Dem Kreis Offenbach als Auftraggeberin ist bewusst, dass es auf Grund der aktuellen Lage zu Beeinträchtigungen Ihrer Leistung kommen kann. Allerdings sind Sie in

diesen Fällen durch die Regelungen der Allgemeinen Vertragsbedingungen für die Ausführung von Leistungen (VOL/B) und des Bürgerlichen Gesetzbuches (BGB) geschützt. Dies betrifft je nach Fallkonstellation beispielsweise die Verlängerung von Ausführungsfristen oder die Befreiung von Leistungspflichten.
Pravna osnova:
Direktiva 2014/24/EU
vgv -

2.1.5. Uvjeti nabave

Uvjeti podnošenja:
Maksimalan broj grupa za koje jedan ponuditelj može dostaviti ponude: 5
Uvjeti ugovora:
Maksimalan broj grupa za koje se ugovori mogu dodijeliti jednom ponuditelju: 5

2.1.6. Razlozi za isključenje

Izvori razloga za isključenje: Obavijest, Dokumentacija o nabavi
Situacije istovrsne stečaju prema nacionalnim zakonima:
Korupcija:
Sudjelovanje u zločinačkoj organizaciji:
Sporazumi s drugim gospodarskim subjektima u cilju narušavanja tržišnog natjecanja:
Kršenje obveza u području prava o okolišu:
Pranje novca ili financiranje terorizma:
Prijevara:
Dječji rad i drugi oblici trgovanja ljudima:
Nesolventnost:
Kršenje obveza u području radnog prava:
Imovinom subjekta upravlja stečajni upravitelj:
Lažno prikazivanje, prikrivanje informacija, nemogućnost podnošenja traženih dokumenata ili prikupljanje povjerljivih informacija o ovom postupku:
Sukob interesa koji proizlazi iz sudjelovanja u postupku javne nabave:
Izravno ili neizravno sudjelovanje u pripremi ovog postupka javne nabave:
Teški poslovni prekršaj:
Prijevremeni raskid, naknada štete ili druge usporedive sankcije:
Kršenje obveza u području socijalnog prava:
Kršenje obveze plaćanja doprinosa za socijalno osiguranje:
Suspendirane poslovne aktivnosti:
Kršenje obveze plaćanja poreza:
Kaznena djela terorizma ili kaznena djela povezana s terorističkim aktivnostima:

5. Grupa

5.1. Grupa: LOT-0001

Naslov: Atemschutzgeräte und Systemkomponenten einschließlich Schulungen (Kompatibel mit Altbeständen von MSA Auer)
Opis: Lieferung von Atemschutzgeräten, Atemanschlüssen, Systemkomponenten, Zubehör, Ersatz- und Verbrauchsteilen sowie Durchführung der zugehörigen Gerätewartschulungen. Die Bestandszuordnung betrifft vorhandene Komponenten des Systems MSA Auer. Angeboten werden, können alle Produkte die eine Kompatibilität aufweisen.
Interna identifikacijska oznaka: LOT-0001

5.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Roba
Glavna klasifikacija (cpv): 35111100 Aparati za disanje u vatrogastvu

5.1.2. Mjesto izvršenja

Zemlja: Njemačka
Bilo gdje u određenoj zemlji
Dodatne informacije: Abrufberechtigt sind ausschließlich: • Kreis Offenbach - Fachdienst Brand- und Katastrophenschutz • Stadt Dietzenbach - Feuerwehr • Stadt Dreieich - Feuerwehr • Gemeinde Egelsbach - Feuerwehr • Gemeinde Hainburg - Feuerwehr • Stadt Heusenstamm - Feuerwehr • Stadt Langen (Hessen) - Feuerwehr • Gemeinde Mainhausen - Feuerwehr • Stadt Mühlheim am Main - Feuerwehr • Stadt Neu-Isenburg - Feuerwehr • Stadt Obertshausen - Feuerwehr • Stadt Rödermark - Feuerwehr • Stadt Rodgau - Feuerwehr • Stadt Seligenstadt - Feuerwehr

5.1.3. Očekivano trajanje

Datum početka: 01/01/2027
Datum završetka trajanja: 31/12/2030

5.1.6. Opće informacije

Rezervirano sudjelovanje:
Sudjelovanje nije rezervirano.
Moraju se navesti imena i stručne kvalifikacije osoblja angažiranog za izvršenje ugovora: Nije obvezno
Projekt javne nabave ne financira se sredstvima EU-a
Javna nabava obuhvaćena je Sporazumom o javnoj nabavi (GPA): da
Ova javna nabava prikladna je i za mala i srednja poduzeća (MSP-ovi): ne
Dodatne informacije: Wichtige Informationen zur aktuellen Lage (Ukraine-Krieg, Iran-Krieg) Ergänzend zu unseren Bewerbungsbedingungen für die Vergabe von Leistungen (Formular 632) weisen wir Sie auf folgende wichtige Informationen zur aktuellen Lage hin und bitten Sie um Beachtung: Bitte sehen Sie unbedingt davon ab, im Hinblick auf die aktuelle Lage Bedingungen, Vorbehalte usw. in Ihrem Angebot oder einem Begleitschreiben zu formulieren. Dies führt auf Grund vergaberechtlicher Vorgaben i. d. R. zu einem Ausschluss Ihres Angebotes. Dem Kreis Offenbach als Auftraggeberin ist bewusst, dass es auf Grund der aktuellen Lage zu Beeinträchtigungen Ihrer Leistung kommen kann. Allerdings sind Sie in diesen Fällen durch die Regelungen der Allgemeinen Vertragsbedingungen für die Ausführung von Leistungen (VOL/B) und des Bürgerlichen Gesetzbuches (BGB) geschützt. Dies betrifft je nach Fallkonstellation beispielsweise die Verlängerung von Ausführungsfristen oder die Befreiung von Leistungspflichten.

5.1.7. Strateška nabava

Cilj strateške nabave: Nema strateške nabave

5.1.9. Kriteriji za odabir

Izvori kriterija odabira: Dokumentacija o nabavi

5.1.10. Kriteriji za dodjelu

Kriterij:
Vrsta: Cijena
Naziv: Preis
Opis: Die Netto-Wertungssumme eines Loses wird aus der Summe der Produkte aus den festgelegten Wertungsmengen und den angebotenen Nettoeinzelpreisen ermittelt. Für Schulungsleistungen werden die Wertungsmengen der betreffenden Lehrgänge mit den

angebotenen Nettolehrgangspreisen multipliziert. Die Berechnung erfolgt nach folgender Formel: Wertungssumme netto = • Summe aller Wertungsmengen × Nettoeinzelpreise der regulären Positionen, • zuzüglich Summe aller Wertungsmengen × Nettolehrgangspreise, Die Netto-Wertungssumme eines Loses wird aus der Summe der Produkte aus den festgelegten Wertungsmengen und den angebotenen Nettoeinzelpreisen der wertungsrelevanten regulären Positionen ermittelt. Für Schulungsleistungen werden die festgelegten Wertungsmengen der betreffenden Lehrgänge mit den angebotenen Nettolehrgangspreisen multipliziert. Rabatte auf Ersatz- und Zubehörteile außerhalb der ausdrücklich ausgeschriebenen Einzelpositionen sind nicht Bestandteil der Wertungssumme. Die angebotenen Rabattsätze sind unabhängig davon verbindlich anzugeben und gelten für die entsprechenden Abrufe nach Maßgabe der vertraglichen Preislisten- und Rabattregelungen. Der Zuschlag wird je Los auf das wertungsfähige Angebot mit der niedrigsten nach diesen Vorgaben ermittelten Netto-Wertungssumme erteilt.
Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (postotak, točan)
Broj kriterija za dodjelu: 100

5.1.11. Dokumentacija o nabavi

Jezici na kojima je dokumentacija o nabavi službeno dostupna: njemački
Adresa dokumentacije o nabavi: https://www.had.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-1a06c90a466-2d3f875e0867579e

5.1.12. Uvjeti nabave

Uvjeti podnošenja:
Elektroničko podnošenje: Dopušteno
Adresa za podnošenje: https://www.had.de
Jezici na kojima se mogu podnijeti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje: njemački
Elektronički katalog: Nije dopušteno
Varijante: Nije dopušteno
Ponuditelji mogu podnijeti više od jedne ponude: Dopušteno
Rok za zaprimanje ponuda: 17/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) srednjoeuropsko vrijeme, zapadnoeuropsko ljetno vrijeme
Razdoblje tijekom kojeg ponuda mora ostati valjana: 60 Dani
Informacije koje se mogu dopuniti nakon roka za podnošenje:
Ovisno o volji kupca, svi nedostajući dokumenti povezani s ponuditeljem mogu se dostaviti kasnije.
Dodatne informacije: Die nachgeforderten Unterlagen sind vollständig ausgefüllt innerhalb der gesetzten Frist einzureichen. Gehen die Unterlagen nicht fristgerecht ein, führt dies gemäß § 57 Abs. 1 Nr. 2 VgV zum zwingenden Ausschluss des Angebots von der Wertung.
Uvjeti ugovora:
Ugovor se mora izvršiti u okviru programa zaštićenih radnih mjesta: Ne
Elektroničko izdavanje računa: Dopušteno
Naručivanje će biti elektroničko: da
Plaćanje će biti elektroničko: da

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:
Okvirni sporazum, djelomično bez ponovne provedbe nadmetanja i djelomično s ponovnom provedbom nadmetanja
Maksimalan broj sudionika: 15
Informacije o dinamičkom sustavu nabave:
Nema dinamičkog sustava nabave

5.1.16. Dodatne informacije, posredovanje i pravna zaštita (preispitivanje)

Organizacija za postupke mirenja: Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu): Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Informacije o rokovima za preispitivanje: Ergeht eine Mitteilung des Auftraggebers, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann der Bieter wegen Nichtbeachtung der Vergabevorschriften ein Nachprüfungsverfahren nur innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang vor der Vergabekammer beantragen. Nach Ablauf der Frist ist der Antrag unzulässig. (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB)
Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave: Kreis Offenbach - FD Gebäudewirtschaft
Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite): Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Organizacija koja prima zahtjeve za sudjelovanje: Kreis Offenbach - FD Gebäudewirtschaft

5.1. Grupa: LOT-0002

Naslov: Atemschutzgeräte und Systemkomponenten einschließlich Schulungen (Kompatibel mit Altbeständen von Dräger)
Opis: Lieferung von Atemschutzgeräten, Atemanschlüssen, Systemkomponenten, Zubehör, Ersatz- und Verbrauchsteilen sowie Durchführung der zugehörigen Gerätewartschulungen. Die Bestandszuordnung betrifft vorhandene Komponenten des Systems Dräger. Angeboten werden, können alle Produkte die eine Kompatibilität aufweisen.
Interna identifikacijska oznaka: LOT-0002

5.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Roba
Glavna klasifikacija (cpv): 35111000 Vatrogasna oprema

5.1.2. Mjesto izvršenja

Zemlja: Njemačka
Bilo gdje u određenoj zemlji
Dodatne informacije: Abrufberechtigt sind ausschließlich: • Kreis Offenbach - Fachdienst Brand- und Katastrophenschutz • Stadt Dietzenbach - Feuerwehr • Stadt Dreieich - Feuerwehr • Gemeinde Egelsbach - Feuerwehr • Gemeinde Hainburg - Feuerwehr • Stadt Heusenstamm - Feuerwehr • Stadt Langen (Hessen) - Feuerwehr • Gemeinde Mainhausen - Feuerwehr • Stadt Mühlheim am Main - Feuerwehr • Stadt Neu-Isenburg - Feuerwehr • Stadt Obertshausen - Feuerwehr • Stadt Rödermark - Feuerwehr • Stadt Rodgau - Feuerwehr • Stadt Seligenstadt - Feuerwehr

5.1.3. Očekivano trajanje

Datum početka: 01/01/2027
Datum završetka trajanja: 31/12/2030

5.1.6. Opće informacije

Rezervirano sudjelovanje:
Sudjelovanje nije rezervirano.
Moraju se navesti imena i stručne kvalifikacije osoblja angažiranog za izvršenje ugovora: Nije obvezno
Projekt javne nabave ne financira se sredstvima EU-a
Javna nabava obuhvaćena je Sporazumom o javnoj nabavi (GPA): da

Ova javna nabava prikladna je i za mala i srednja poduzeća (MSP-ovi): ne
Dodatne informacije: Wichtige Informationen zur aktuellen Lage (Ukraine-Krieg, Iran-Krieg) Ergänzend zu unseren Bewerbungsbedingungen für die Vergabe von Leistungen (Formular 632) weisen wir Sie auf folgende wichtige Informationen zur aktuellen Lage hin und bitten Sie um Beachtung: Bitte sehen Sie unbedingt davon ab, im Hinblick auf die aktuelle Lage Bedingungen, Vorbehalte usw. in Ihrem Angebot oder einem Begleitschreiben zu formulieren. Dies führt auf Grund vergaberechtlicher Vorgaben i. d. R. zu einem Ausschluss Ihres Angebotes. Dem Kreis Offenbach als Auftraggeberin ist bewusst, dass es auf Grund der aktuellen Lage zu Beeinträchtigungen Ihrer Leistung kommen kann. Allerdings sind Sie in diesen Fällen durch die Regelungen der Allgemeinen Vertragsbedingungen für die Ausführung von Leistungen (VOL/B) und des Bürgerlichen Gesetzbuches (BGB) geschützt. Dies betrifft je nach Fallkonstellation beispielsweise die Verlängerung von Ausführungsfristen oder die Befreiung von Leistungspflichten.

5.1.7. Strateška nabava

Cilj strateške nabave: Nema strateške nabave

5.1.9. Kriteriji za odabir

Izvori kriterija odabira: Dokumentacija o nabavi

5.1.10. Kriteriji za dodjelu

Kriterij:
Vrsta: Cijena
Naziv: Preis
Opis: Die Netto-Wertungssumme eines Loses wird aus der Summe der Produkte aus den festgelegten Wertungsmengen und den angebotenen Nettoeinzelpreisen ermittelt. Für Schulungsleistungen werden die Wertungsmengen der betreffenden Lehrgänge mit den angebotenen Nettolehrgangspreisen multipliziert. Die Berechnung erfolgt nach folgender Formel: Wertungssumme netto = • Summe aller Wertungsmengen × Nettoeinzelpreise der regulären Positionen, • zuzüglich Summe aller Wertungsmengen × Nettolehrgangspreise, Die Netto-Wertungssumme eines Loses wird aus der Summe der Produkte aus den festgelegten Wertungsmengen und den angebotenen Nettoeinzelpreisen der wertungsrelevanten regulären Positionen ermittelt. Für Schulungsleistungen werden die festgelegten Wertungsmengen der betreffenden Lehrgänge mit den angebotenen Nettolehrgangspreisen multipliziert. Rabatte auf Ersatz- und Zubehörteile außerhalb der ausdrücklich ausgeschriebenen Einzelpositionen sind nicht Bestandteil der Wertungssumme. Die angebotenen Rabattsätze sind unabhängig davon verbindlich anzugeben und gelten für die entsprechenden Abrufe nach Maßgabe der vertraglichen Preislisten- und Rabattregelungen. Der Zuschlag wird je Los auf das wertungsfähige Angebot mit der niedrigsten nach diesen Vorgaben ermittelten Netto-Wertungssumme erteilt.
Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (postotak, točan)
Broj kriterija za dodjelu: 100

5.1.11. Dokumentacija o nabavi

Jezici na kojima je dokumentacija o nabavi službeno dostupna: njemački
Adresa dokumentacije o nabavi: https://www.had.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-1a06c90a466-2d3f875e0867579e

5.1.12. Uvjeti nabave

Uvjeti podnošenja:
Elektroničko podnošenje: Dopušteno
Adresa za podnošenje: https://www.had.de

Jezici na kojima se mogu podnijeti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje: njemački
Elektronički katalog: Nije dopušteno
Varijante: Nije dopušteno
Ponuditelji mogu podnijeti više od jedne ponude: Dopušteno
Rok za zaprimanje ponuda: 17/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) srednjoeuropsko vrijeme, zapadnoeuropsko ljetno vrijeme
Razdoblje tijekom kojeg ponuda mora ostati valjana: 60 Dani
Informacije koje se mogu dopuniti nakon roka za podnošenje:
Ovisno o volji kupca, svi nedostajući dokumenti povezani s ponuditeljem mogu se dostaviti kasnije.
Dodatne informacije: Die nachgeforderten Unterlagen sind vollständig ausgefüllt innerhalb der gesetzten Frist einzureichen. Gehen die Unterlagen nicht fristgerecht ein, führt dies gemäß § 57 Abs. 1 Nr. 2 VgV zum zwingenden Ausschluss des Angebots von der Wertung.
Uvjeti ugovora:
Ugovor se mora izvršiti u okviru programa zaštićenih radnih mjesta: Ne
Elektroničko izdavanje računa: Dopušteno
Naručivanje će biti elektroničko: da
Plaćanje će biti elektroničko: da

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:
Okvirni sporazum, djelomično bez ponovne provedbe nadmetanja i djelomično s ponovnom provedbom nadmetanja
Maksimalan broj sudionika: 15
Informacije o dinamičkom sustavu nabave:
Nema dinamičkog sustava nabave

5.1.16. Dodatne informacije, posredovanje i pravna zaštita (preispitivanje)

Organizacija za postupke mirenja: Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu): Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Informacije o rokovima za preispitivanje: Ergeht eine Mitteilung des Auftraggebers, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann der Bieter wegen Nichtbeachtung der Vergabevorschriften ein Nachprüfungsverfahren nur innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang vor der Vergabekammer beantragen. Nach Ablauf der Frist ist der Antrag unzulässig. (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB)
Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave: Kreis Offenbach - FD Gebäudewirtschaft
Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite): Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Organizacija koja prima zahtjeve za sudjelovanje: Kreis Offenbach - FD Gebäudewirtschaft

5.1. Grupa: LOT-0003

Naslov: Atemschutzgeräte und Systemkomponenten einschließlich Schulungen (Kompatibel mit Altbeständen von Interspiro)
Opis: Lieferung von Atemschutzgeräten, Atemanschlüssen, Systemkomponenten, Zubehör, Ersatz- und Verbrauchsteilen sowie Durchführung der zugehörigen Gerätewartschulungen. Die Bestandszuordnung betrifft vorhandene Komponenten des Systems Interspiro. Angeboten werden, können alle Produkte die eine Kompatibilität aufweisen.
Interna identifikacijska oznaka: LOT-0003

5.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Roba
Glavna klasifikacija (cpv): 35111000 Vatrogasna oprema

5.1.2. Mjesto izvršenja

Zemlja: Njemačka
Bilo gdje u određenoj zemlji
Dodatne informacije: Abrufberechtigt sind ausschließlich: • Kreis Offenbach - Fachdienst Brand- und Katastrophenschutz • Stadt Dietzenbach - Feuerwehr • Stadt Dreieich - Feuerwehr • Gemeinde Egelsbach - Feuerwehr • Gemeinde Hainburg - Feuerwehr • Stadt Heusenstamm - Feuerwehr • Stadt Langen (Hessen) - Feuerwehr • Gemeinde Mainhausen - Feuerwehr • Stadt Mühlheim am Main - Feuerwehr • Stadt Neu-Isenburg - Feuerwehr • Stadt Obertshausen - Feuerwehr • Stadt Rödermark - Feuerwehr • Stadt Rodgau - Feuerwehr • Stadt Seligenstadt - Feuerwehr

5.1.3. Očekivano trajanje

Datum početka: 01/01/2027
Datum završetka trajanja: 31/12/2030

5.1.6. Opće informacije

Rezervirano sudjelovanje:
Sudjelovanje nije rezervirano.
Moraju se navesti imena i stručne kvalifikacije osoblja angažiranog za izvršenje ugovora: Nije obvezno
Projekt javne nabave ne financira se sredstvima EU-a
Javna nabava obuhvaćena je Sporazumom o javnoj nabavi (GPA): da
Ova javna nabava prikladna je i za mala i srednja poduzeća (MSP-ovi): ne

5.1.7. Strateška nabava

Cilj strateške nabave: Nema strateške nabave

5.1.9. Kriteriji za odabir

Izvori kriterija odabira: Dokumentacija o nabavi

5.1.10. Kriteriji za dodjelu

Kriterij:
Vrsta: Cijena
Naziv: Preis
Opis: Die Netto-Wertungssumme eines Loses wird aus der Summe der Produkte aus den festgelegten Wertungsmengen und den angebotenen Nettoeinzelpreisen ermittelt. Für Schulungsleistungen werden die Wertungsmengen der betreffenden Lehrgänge mit den angebotenen Nettolehrgangspreisen multipliziert. Die Berechnung erfolgt nach folgender Formel: Wertungssumme netto = • Summe aller Wertungsmengen × Nettoeinzelpreise der regulären Positionen, • zuzüglich Summe aller Wertungsmengen × Nettolehrgangspreise, Die Netto-Wertungssumme eines Loses wird aus der Summe der Produkte aus den festgelegten Wertungsmengen und den angebotenen Nettoeinzelpreisen der wertungsrelevanten regulären Positionen ermittelt. Für Schulungsleistungen werden die festgelegten Wertungsmengen der betreffenden Lehrgänge mit den angebotenen Nettolehrgangspreisen multipliziert. Rabatte auf Ersatz- und Zubehörteile außerhalb der ausdrücklich ausgeschriebenen Einzelpositionen sind nicht Bestandteil der Wertungssumme. Die angebotenen Rabattsätze sind unabhängig davon verbindlich anzugeben und gelten für die entsprechenden Abrufe nach Maßgabe der

vertraglichen Preislisten- und Rabattregelungen. Der Zuschlag wird je Los auf das wertungsfähige Angebot mit der niedrigsten nach diesen Vorgaben ermittelten Netto-Wertungssumme erteilt.
Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (postotak, točan)
Broj kriterija za dodjelu: 100

5.1.11. Dokumentacija o nabavi

Jezici na kojima je dokumentacija o nabavi službeno dostupna: njemački
Adresa dokumentacije o nabavi: https://www.had.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-1a06c90a466-2d3f875e0867579e

5.1.12. Uvjeti nabave

Uvjeti podnošenja:
Elektroničko podnošenje: Dopušteno
Adresa za podnošenje: https://www.had.de
Jezici na kojima se mogu podnijeti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje: njemački
Elektronički katalog: Nije dopušteno
Varijante: Nije dopušteno
Ponuditelji mogu podnijeti više od jedne ponude: Dopušteno
Rok za zaprimanje ponuda: 17/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) srednjoeuropsko vrijeme, zapadnoeuropsko ljetno vrijeme
Razdoblje tijekom kojeg ponuda mora ostati valjana: 60 Dani
Informacije koje se mogu dopuniti nakon roka za podnošenje:
Ovisno o volji kupca, svi nedostajući dokumenti povezani s ponuditeljem mogu se dostaviti kasnije.
Dodatne informacije: Die nachgeforderten Unterlagen sind vollständig ausgefüllt innerhalb der gesetzten Frist einzureichen. Gehen die Unterlagen nicht fristgerecht ein, führt dies gemäß § 57 Abs. 1 Nr. 2 VgV zum zwingenden Ausschluss des Angebots von der Wertung.
Uvjeti ugovora:
Ugovor se mora izvršiti u okviru programa zaštićenih radnih mjesta: Ne
Elektroničko izdavanje računa: Dopušteno
Naručivanje će biti elektroničko: da
Plaćanje će biti elektroničko: da

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:
Okvirni sporazum, djelomično bez ponovne provedbe nadmetanja i djelomično s ponovnom provedbom nadmetanja
Maksimalan broj sudionika: 15
Informacije o dinamičkom sustavu nabave:
Nema dinamičkog sustava nabave

5.1.16. Dodatne informacije, posredovanje i pravna zaštita (preispitivanje)

Organizacija za postupke mirenja: Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu): Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Informacije o rokovima za preispitivanje: Ergeht eine Mitteilung des Auftraggebers, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann der Bieter wegen Nichtbeachtung der Vergabevorschriften ein

Nachprüfungsverfahren nur innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang vor der Vergabekammer beantragen. Nach Ablauf der Frist ist der Antrag unzulässig. (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB)
Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave: Kreis Offenbach - FD Gebäudewirtschaft
Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite): Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Organizacija koja prima zahtjeve za sudjelovanje: Kreis Offenbach - FD Gebäudewirtschaft

5.1. Grupa: LOT-0004
Naslov: Kopfschutz
Opis: Lieferung von Multifunktionshelmen einschließlich Zubehör, Nacken- und Hitzeschutz, Visieren, Gehörschutz, Helmlampen sowie Ersatz- und Verbrauchsteilen.
Interna identifikacijska oznaka: LOT-0004

5.1.1. Svrha
Priroda ugovora: Roba
Glavna klasifikacija (cpv): 35111000 Vatrogasna oprema

5.1.2. Mjesto izvršenja
Zemlja: Njemačka
Bilo gdje u određenoj zemlji

5.1.3. Očekivano trajanje
Datum početka: 01/01/2027
Datum završetka trajanja: 31/12/2030

5.1.6. Opće informacije
Rezervirano sudjelovanje:
Sudjelovanje nije rezervirano.
Moraju se navesti imena i stručne kvalifikacije osoblja angažiranog za izvršenje ugovora: Nije obvezno
Projekt javne nabave ne financira se sredstvima EU-a
Javna nabava obuhvaćena je Sporazumom o javnoj nabavi (GPA): da
Ova javna nabava prikladna je i za mala i srednja poduzeća (MSP-ovi): ne

5.1.7. Strateška nabava
Cilj strateške nabave: Nema strateške nabave

5.1.9. Kriteriji za odabir
Izvori kriterija odabira: Dokumentacija o nabavi

5.1.10. Kriteriji za dodjelu
Kriterij:
Vrsta: Cijena
Naziv: Preis
Opis: Die Netto-Wertungssumme eines Loses wird aus der Summe der Produkte aus den festgelegten Wertungsmengen und den angebotenen Nettoeinzelpreisen ermittelt. Für Schulungsleistungen werden die Wertungsmengen der betreffenden Lehrgänge mit den angebotenen Nettolehrgangspreisen multipliziert. Die Berechnung erfolgt nach folgender Formel: Wertungssumme netto = • Summe aller Wertungsmengen × Nettoeinzelpreise der regulären Positionen, • zuzüglich Summe aller Wertungsmengen × Nettolehrgangspreise, Die Netto-Wertungssumme eines Loses wird aus der Summe der Produkte aus den festgelegten

Wertungsmengen und den angebotenen Nettoeinzelpreisen der wertungsrelevanten regulären Positionen ermittelt. Für Schulungsleistungen werden die festgelegten Wertungsmengen der betreffenden Lehrgänge mit den angebotenen Nettolehrgangspreisen multipliziert. Rabatte auf Ersatz- und Zubehörteile außerhalb der ausdrücklich ausgeschriebenen Einzelpositionen sind nicht Bestandteil der Wertungssumme. Die angebotenen Rabattsätze sind unabhängig davon verbindlich anzugeben und gelten für die entsprechenden Abrufe nach Maßgabe der vertraglichen Preislisten- und Rabattregelungen. Der Zuschlag wird je Los auf das wertungsfähige Angebot mit der niedrigsten nach diesen Vorgaben ermittelten Netto-Wertungssumme erteilt.
Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (postotak, točan)
Broj kriterija za dodjelu: 100

5.1.11. Dokumentacija o nabavi

Jezici na kojima je dokumentacija o nabavi službeno dostupna: njemački
Adresa dokumentacije o nabavi: https://www.had.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-1a06c90a466-2d3f875e0867579e

5.1.12. Uvjeti nabave

Uvjeti podnošenja:
Elektroničko podnošenje: Dopušteno
Adresa za podnošenje: https://www.had.de
Jezici na kojima se mogu podnijeti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje: njemački
Elektronički katalog: Nije dopušteno
Varijante: Nije dopušteno
Ponuditelji mogu podnijeti više od jedne ponude: Dopušteno
Rok za zaprimanje ponuda: 17/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) srednjoeuropsko vrijeme, zapadnoeuropsko ljetno vrijeme
Razdoblje tijekom kojeg ponuda mora ostati valjana: 60 Dani
Informacije koje se mogu dopuniti nakon roka za podnošenje:
Ovisno o volji kupca, svi nedostajući dokumenti povezani s ponuditeljem mogu se dostaviti kasnije.
Dodatne informacije: Die nachgeforderten Unterlagen sind vollständig ausgefüllt innerhalb der gesetzten Frist einzureichen. Gehen die Unterlagen nicht fristgerecht ein, führt dies gemäß § 57 Abs. 1 Nr. 2 VgV zum zwingenden Ausschluss des Angebots von der Wertung.
Uvjeti ugovora:
Ugovor se mora izvršiti u okviru programa zaštićenih radnih mjesta: Ne
Elektroničko izdavanje računa: Dopušteno
Naručivanje će biti elektroničko: da
Plaćanje će biti elektroničko: da

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:
Okvirni sporazum, djelomično bez ponovne provedbe nadmetanja i djelomično s ponovnom provedbom nadmetanja
Maksimalan broj sudionika: 15
Informacije o dinamičkom sustavu nabave:
Nema dinamičkog sustava nabave

5.1.16. Dodatne informacije, posredovanje i pravna zaštita (preispitivanje)

Organizacija za postupke mirenja: Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt

Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu): Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Informacije o rokovima za preispitivanje: Ergeht eine Mitteilung des Auftraggebers, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann der Bieter wegen Nichtbeachtung der Vergabevorschriften ein Nachprüfungsverfahren nur innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang vor der Vergabekammer beantragen. Nach Ablauf der Frist ist der Antrag unzulässig. (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB)
Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave: Kreis Offenbach - FD Gebäudewirtschaft
Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite): Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Organizacija koja prima zahtjeve za sudjelovanje: Kreis Offenbach - FD Gebäudewirtschaft

5.1. Grupa: LOT-0005
Naslov: Tragbare Messtechnik
Opis: Lieferung tragbarer Gaswarngeräte einschließlich Prüfgasen, Prüf- und Kalibriermöglichkeiten, Ersatz- und Verbrauchsteilen sowie der zugehörigen Schulungsleistungen.
Interna identifikacijska oznaka: LOT-0005

5.1.1. Svrha
Priroda ugovora: Roba
Glavna klasifikacija (cpv): 38430000 Aparati za detekciju i analizu

5.1.2. Mjesto izvršenja
Zemlja: Njemačka
Bilo gdje u određenoj zemlji

5.1.3. Očekivano trajanje
Datum početka: 01/01/2027
Datum završetka trajanja: 31/12/2030

5.1.6. Opće informacije
Rezervirano sudjelovanje:
Sudjelovanje nije rezervirano.
Moraju se navesti imena i stručne kvalifikacije osoblja angažiranog za izvršenje ugovora: Nije obvezno
Projekt javne nabave ne financira se sredstvima EU-a
Javna nabava obuhvaćena je Sporazumom o javnoj nabavi (GPA): da
Ova javna nabava prikladna je i za mala i srednja poduzeća (MSP-ovi): ne

5.1.7. Strateška nabava
Cilj strateške nabave: Nema strateške nabave

5.1.9. Kriteriji za odabir
Izvori kriterija odabira: Dokumentacija o nabavi

5.1.10. Kriteriji za dodjelu
Kriterij:
Vrsta: Cijena
Naziv: Preis
Opis: Die Netto-Wertungssumme eines Loses wird aus der Summe der Produkte aus den festgelegten Wertungsmengen und den angebotenen Nettoeinzelpreisen ermittelt. Für

Schulungsleistungen werden die Wertungsmengen der betreffenden Lehrgänge mit den angebotenen Nettolehrgangspreisen multipliziert. Die Berechnung erfolgt nach folgender Formel: Wertungssumme netto = • Summe aller Wertungsmengen × Nettoeinzelpreise der regulären Positionen, • zuzüglich Summe aller Wertungsmengen × Nettolehrgangspreise, Die Netto-Wertungssumme eines Loses wird aus der Summe der Produkte aus den festgelegten Wertungsmengen und den angebotenen Nettoeinzelpreisen der wertungsrelevanten regulären Positionen ermittelt. Für Schulungsleistungen werden die festgelegten Wertungsmengen der betreffenden Lehrgänge mit den angebotenen Nettolehrgangspreisen multipliziert. Rabatte auf Ersatz- und Zubehörteile außerhalb der ausdrücklich ausgeschriebenen Einzelpositionen sind nicht Bestandteil der Wertungssumme. Die angebotenen Rabattsätze sind unabhängig davon verbindlich anzugeben und gelten für die entsprechenden Abrufe nach Maßgabe der vertraglichen Preislisten- und Rabattregelungen. Der Zuschlag wird je Los auf das wertungsfähige Angebot mit der niedrigsten nach diesen Vorgaben ermittelten Netto-Wertungssumme erteilt.
Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (postotak, točan)
Broj kriterija za dodjelu: 100

5.1.11. Dokumentacija o nabavi

Jezici na kojima je dokumentacija o nabavi službeno dostupna: njemački
Adresa dokumentacije o nabavi: https://www.had.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-1a06c90a466-2d3f875e0867579e

5.1.12. Uvjeti nabave

Uvjeti podnošenja:
Elektroničko podnošenje: Dopušteno
Adresa za podnošenje: https://www.had.de
Jezici na kojima se mogu podnijeti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje: njemački
Elektronički katalog: Nije dopušteno
Varijante: Nije dopušteno
Ponuditelji mogu podnijeti više od jedne ponude: Dopušteno
Rok za zaprimanje ponuda: 17/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) srednjoeuropsko vrijeme, zapadnoeuropsko ljetno vrijeme
Razdoblje tijekom kojeg ponuda mora ostati valjana: 60 Dani
Informacije koje se mogu dopuniti nakon roka za podnošenje:
Ovisno o volji kupca, svi nedostajući dokumenti povezani s ponuditeljem mogu se dostaviti kasnije.
Dodatne informacije: Die nachgeforderten Unterlagen sind vollständig ausgefüllt innerhalb der gesetzten Frist einzureichen. Gehen die Unterlagen nicht fristgerecht ein, führt dies gemäß § 57 Abs. 1 Nr. 2 VgV zum zwingenden Ausschluss des Angebots von der Wertung.
Uvjeti ugovora:
Ugovor se mora izvršiti u okviru programa zaštićenih radnih mjesta: Ne
Elektroničko izdavanje računa: Dopušteno
Naručivanje će biti elektroničko: da
Plaćanje će biti elektroničko: da

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:
Okvirni sporazum, djelomično bez ponovne provedbe nadmetanja i djelomično s ponovnom provedbom nadmetanja
Maksimalan broj sudionika: 15
Informacije o dinamičkom sustavu nabave:

Nema dinamičkog sustava nabave

5.1.16. Dodatne informacije, posredovanje i pravna zaštita (preispitivanje)

Organizacija za postupke mirenja: Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu): Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Informacije o rokovima za preispitivanje: Ergeht eine Mitteilung des Auftraggebers, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann der Bieter wegen Nichtbeachtung der Vergabevorschriften ein Nachprüfungsverfahren nur innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang vor der Vergabekammer beantragen. Nach Ablauf der Frist ist der Antrag unzulässig. (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB)
Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave: Kreis Offenbach - FD Gebäudewirtschaft
Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite): Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Organizacija koja prima zahtjeve za sudjelovanje: Kreis Offenbach - FD Gebäudewirtschaft

8. Organizacije

8.1. ORG-7001

Službeno ime: Kreis Offenbach - FD Gebäudewirtschaft
Registracijski broj: .
Poštanska adresa: Werner-Hilpert-Straße 1
Grad: Dietzenbach
Poštanski broj: 63128
Zemlja – podregija (NUTS): Offenbach, Landkreis (DE71C)
Zemlja: Njemačka
Kontaktna točka: Vergabestelle
E-pošta: ausschreibungen@kreis-offenbach.de
Tel.: +49 607481804241
Faks: +49 607481804926
Uloge ove organizacije:
Kupac
Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave
Organizacija koja prima zahtjeve za sudjelovanje

8.1. ORG-7004

Službeno ime: Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Registracijski broj: t:06151126603
Poštanska adresa: Wilhelminenstraße 1-3
Grad: Darmstadt
Poštanski broj: 64283
Zemlja – podregija (NUTS): Darmstadt, Kreisfreie Stadt (DE711)
Zemlja: Njemačka
E-pošta: vergabekammer@rpda.hessen.de
Tel.: +49 6151-126603
Uloge ove organizacije:
Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu)

8.1. ORG-7005

Službeno ime: Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Registracijski broj: t:06151126603
Poštanska adresa: Wilhelminenstraße 1-3
Grad: Darmstadt
Poštanski broj: 64283
Zemlja – podregija (NUTS): Darmstadt, Kreisfreie Stadt (DE711)
Zemlja: Njemačka
E-pošta: vergabekammer@rpda.hessen.de
Tel.: +49 6151-126603
Uloge ove organizacije:
Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite)

8.1. ORG-7006

Službeno ime: Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Registracijski broj: t:06151126603
Poštanska adresa: Wilhelminenstraße 1-3
Grad: Darmstadt
Poštanski broj: 64283
Zemlja – podregija (NUTS): Darmstadt, Kreisfreie Stadt (DE711)
Zemlja: Njemačka
E-pošta: vergabekammer@rpda.hessen.de
Tel.: +49 6151-126603
Uloge ove organizacije:
Organizacija za postupke mirenja

8.1. ORG-7007

Službeno ime: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registracijski broj: 0204:994-DOEVD-83
Grad: Bonn
Poštanski broj: 53119
Zemlja – podregija (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Zemlja: Njemačka
E-pošta: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Tel.: +49228996100
Uloge ove organizacije:
TED eSender

10. Promjena

Verzija prethodne obavijesti koja se mijenja: e938163e-fd5a-4a2a-904c-04d9371f59fc-01
Glavni razlog promjene: Ispravak pogreške kupca
Opis: 1. Anpassung der Leistungsbeschreibung und Losaufteilung Die Leistungsbeschreibung wurde zur Erhöhung der Übersichtlichkeit und präziseren Strukturierung grundlegend überarbeitet. Das ursprüngliche Los 1 ("Atemschutzgeräte und Systemkomponenten") wurde in drei eigenständige Fachlose aufgeteilt. Der Beschaffungsgegenstand umfasst nunmehr insgesamt 5 Lose mit folgender Systematik: • Los 1 - Atemschutztechnik: Lieferung von Atemschutzgeräten, Atemanschlüssen, Systemkomponenten, Zubehör, Ersatz- und Verbrauchsteilen sowie Durchführung der zugehörigen Gerätewartschulungen. Die Bestandszuordnung betrifft vorhandene Komponenten des Systems MSA Auer. Angebote für

alle kompatiblen Produkte sind zugelassen. • Los 2 - Atemschutztechnik: Leistungsumfang analog zu Los 1; Bestandszuordnung zu vorhandenen Komponenten des Systems Dräger. Angebote für alle kompatiblen Produkte sind zugelassen. • Los 3 - Atemschutztechnik: Leistungsumfang analog zu Los 1; Bestandszuordnung zu vorhandenen Komponenten des Systems Interspiro. Angebote für alle kompatiblen Produkte sind zugelassen. • Los 4 - Kopfschutz: Lieferung von Multifunktionshelmen einschließlich Zubehör, Nacken- und Hitzeschutz, Visieren, Gehörschutz, Helmlampen sowie Ersatz- und Verbrauchsteilen. • Los 5 - Tragbare Messtechnik: Lieferung tragbarer Gaswarngeräte einschließlich Prüfgasen, Prüf- und Kalibriermöglichkeiten, Ersatz- und Verbrauchsteilen sowie der zugehörigen Schulungsleistungen. 2. Fristanpassungen und Ausführungszeitraum • Submissionstermin (Frist zur Angebotsabgabe): Der Termin wird auf den 17.11.2026 verschoben. • Ausführungszeitraum (Vertragslaufzeit): Der ursprüngliche Zeitraum (01.12.2026 bis 30.11.2030) wird angepasst. Die neue Vertragslaufzeit beginnt am 01.01.2027 und endet am 31.12.2030. 3. Anpassung der Wertungskriterien Die Pflicht zur Angabe des anzubietenden Rabatts bleibt unverändert bestehen. Der angebotene Rabatt wird jedoch aus der Wertung genommen und fließt nicht mehr in die Zuschlagsentscheidung ein.

10.1. Promjena
Identifikator odjeljka: LOT-0004

10.1. Promjena
Identifikator odjeljka: LOT-0005

10.1. Promjena
Identifikator odjeljka: PROCEDURE

10.1. Promjena
Identifikator odjeljka: LOT-0001

10.1. Promjena
Identifikator odjeljka: LOT-0002

10.1. Promjena
Identifikator odjeljka: LOT-0003

Informacije o obavijesti

Identifikacijska oznaka / verzija obavijesti: b4bc7532-e559-4227-a775-5ed4bc3bd57b - 01
Vrsta obrasca: Nadmetanje
Vrsta obavijesti: Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim
Podvrsta obavijesti: 16
Datum slanja obavijesti: 30/10/2026 15:50:34 (UTC+01:00) srednjoeuropsko vrijeme, zapadnoeuropsko ljetno vrijeme
Jezici na kojima je ova obavijest službeno dostupna: njemački
Broj objave obavijesti: 763581-2026
Broj izdanja SL S-a: 213/2026
Datum objave: 03/11/2026